APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) सहायता हेतू आवेदन प्रारूप (स्वास्थय देखपाल)						Koshika		
APPLICATION No.: आवेदन संख्या :	Alo	125/0327	APPLICATION DATE : आवेदन तिथी			Building block of life.		
NAME of APPLICANT :		,	AGE-YEARS SH	AGE-YEARS SING-STA SEX		The same of the sa		
आवेदक का नाम	DIMIG SEM				P			
FATHER'S/SPOUSE'S NA पिता/कटुम्म का नाम	AME:	hman Voll				A TEL		
Village Bee	loar.	PRESENT RESIDENCE ADDRE			Treas			
/ 6		The state of the s						
*(4)0	Sthan 3	6/46 6 RMANENT RESIDENCE ADDRE	ss : स्थाई आवासीय पता					
		As Abo				preop Postop		
					1	Pocol		
OCCUPATION: Home Maker					MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)			
TOTAL ANNUAL INCOME:  श्रुत वार्षिक आप  58000 (Sitt का स						Income) संसम्) A/A		
PAN No. THE SHEET THE		Tick whichever is applicable):	Yes 16	2				
क्या आप आय कर एता है	(बो मान्य हो उर	र पर सही का निशान लगाये।	Yes / C					
			FAMILY DETAILS परिवार			Relation with Applicant		
Sr. No. अस्य संख्या	Nai परि	ne of Family Member बार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)		Gender लिंग	आवेदक के साथ सम्बध		
	1. Chma		8500	_	m	Husband		
	Lichma	n	0		7.11	Hasparie		
A	2) Andre	2 Ingh	30		M	Sm		
-	RASEIN	1 1 mgm	1 00			. 10-7		
			-	-				
		BASIS for REQUESTING / सहायता को लिये वि	ASSISTANCE (Tick which	over is	applicable)			
BPL Card (Attach Card (		EWS Certificate	Ration Card		and	Any Other		
गरीबी रेखा को नीचे		(Attach Certificate Copy amy amy কৰ্ম সমাগ পদ		(Attach Copy) उपयोक्ता कार्ड		Basis/Proof अन्य कोई साहय		
		(प्रमाण पत्र को छाया प्रति संतरन	ग्न करे। (प्रमाण पत्र को छापा प्रति संतम्त करे।		प्रति संसम्ब करे।	अन्य काई सावन		
		the second secon	for REQUESTING ASSIS तु किये गये विनती का उद		5			
Sr. No.			Medical Reports/Press	-	s Attached			
क्रम संख्या	अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न							
	757.61	2 120 00	AL - CP'S	10	Caden	0.00		
1.	Diagnosis RE-Schile Cataract							
			IE - Sex	116	Catar	e CF		
-								
2.	· surgery - RE-SLCS WITH DINMA							
		V V						
	-							
		ASSISTANCE BEING AVAILE इस उद्देश्य के हेतू कोई	ED for SAME "PURPOSE अन्य सहायता किसी अन्य	" from ! स्वोत से	other sound लिया गया हो?	CES		
Sr. No. क्रम संख्या		NAME of OTHER SOI अन्य स्थोत का ना			AMOUNT	of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशी		
1		Nill		-				
1.		14111						
				1				

## DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
  was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता है कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार साथ एवं सड़ी है। यदि कोई विवरण एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी महाच्छा निस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे झार जो सहायता राशि "कोशिका फाउन्डेशन", में शी जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रक्रप में मरा गया है।
- मैं पुष्टि करता हूँ कि जिस सहायता हेतु यह प्रार्थना की गई है, उस ग्रीश का अलिक या सकल हिस्सा किसी अन्य स्रोध/नियोगक/बीमा कम्पनी से न तो लिया है और न ही घषिष्य में लूँगा।

## AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the 'purpose', for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रथत पर अपने इस्ताधर या अंगरे की छाप लयाकर, मैं (अर्लपक) अपनी सहमति भी चुण्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो किवरण इस प्रपट में वॉपित है, उसे "कोतिका" एवम् न्यासी, रान, काचना/या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रवार मध्यम से प्रसारित करने के लिए "कोशिका फाउडेसन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवंदक) इस बात से सहमत हैं कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता को उद्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्का: सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "बॉटीनका" एवम् उसके न्यासियों का निर्णय ऑतम और बाच्यकारी होगा।

## APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेरक के हरताबार या अंगुते का निशान



## AGREEMENT by HOSPITAL (हम्पताल द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility

in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्तावरी की ओर से मामले/रोगों को "कोशिका फाउन्देशन" से वितिय सहायता हेतु सिकारिश की जाती है, जिसे हम (हस्सावल) निम्म प्रकार से यान्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न तो वर्तमान और न हो भविष्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्वीत से उक्त रोगी/मामले में लेंगे या ले खे हैं, वैसे कि हमने "कोशिका काउन्देशन"

से सिकारिश/विनति उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्देशन" द्वारा मदद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्देशन" द्वारा सहायता दिनति आशिक/सकल हेतु मन्दुर नहीं किया जाता है खे अस्मताल किसी अन्य शैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्यापन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्तित रखता है। इस पृष्टि में स्वष्ट कहा जाता है कि अस्मवाल द्वितीय मदद उक्त रोगी/मामले हेतु किसी

गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साथन से नहीं लेगा/लेगी।
2. "कॉशिका काउन्डेंशन" में ती गई सहायता केवल वितिय प्रकृति को है। रोगी पर हस्पताल द्वारा दी गई सलाह या किसे गये उपवार/प्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं हस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्डेंशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दक्षण नहीं है। इसलिये हस्पताल में रोगी के इलाव सुरक्षा और आने जाने की सारी जिस्मेदारी रोगी एवं हस्पताल की होगी और "कोशिका" की कोई पृथिका या जिस्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

	1 4 15 44 / 1	ENDED FOR ACCEPTENCE ती के लिए, संस्तुति				
Date of Surgery ऑपरेशन को तारीख	M.B.B.S. M.S. Ophthalmolo (Name of Dr. & Regn. No. With S and an American Sec.	W Agginter Administrator	(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory Dr. Shroff son behalf of Mespital)			
	FOR INTERNAL USE of I	OSHIKA FOUNDATION ञान्तरिक उपयोग हेत्				
SIG	NATURE of TRUSTEE 1 न्यासी इस्तावर 1	SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यामी हाताकार 2				
ξ	referryel	lite				